神州日報
民國紀元前五年創刊
第八四一六號
今日本報每份國幣十元
社址：寶波路一三〇號
中華郵政特准掛號認爲新聞紙類 第四〇二二號

停止衝突恢復交通 共黨覆文表同意
並要求國軍退出熱河
張羣周恩來等續商談

【重慶三日電】中央社訊：政府代表張主席羣，王部長世杰，邵祕書長力子，與中共代表周恩來，董必武，葉劍英，王若飛四氏，於三日下午五時半，繼續商談。延安方面已有覆電雙方對於停止衝突恢復交通辦法，在大體上商得同意，仍將繼續舉行。

【延安三日電】聯合社訊：中共對於政府當局停戰對案，已於今日正式提出復文，聲明「關於立即停戰及實行團結民主各項建議，準備進行討論，促其實現。」中共發言人並稱：蔣主席主張邀請美國駐華特使馬歇爾談判，中共表示歡迎。至於推定其他公正人士如民主同盟，組織軍事考察團，亦所贊同。惟該發言人亦要求「國軍立即停止進攻，並須退出熱河。」謂國軍開入阜新及朝陽後，華北局勢已惡化云。先是，記者在此間紅軍總部新年宴會席上提出中央政府所提對案問題，朱德答：表示意見，爲時尚早。

【重慶三日電】路透社訊：此間中國共產黨辦事處昨夜宣稱：共產軍將在熱河境內抵抗任何攻擊，此即實際上之內戰，共產軍自一九四〇年以來，即在熱河設有游擊根據地，共產軍當堅決抵抗中央軍之佔領云。又據政府方面星期二之報告稱：中央軍已開入熱河省之煤、關、銀、鐵中心阜新。

【延安三日電】聯合社訊：共黨第八路軍司令部今日報告軍事局勢稱：中央軍沿包頭大同鐵路線推進，現距綏遠省集寧城僅一二十里，其東，中央軍集中於北平古北口，及南口間三角地區者共八萬人尚有增援部隊源源開到，其目的地爲熱河省城承德，同時歸綏及大同方面中央軍將開往察哈爾省城張家口。山東方面津浦路共軍已於十二月三十日佔領禹城（位於濟南北面九十里），國軍八萬人則已開韓莊。河南湖北邊區，共黨新四軍第五師已被包圍，該方面中央軍目的地係爲河南南部之信陽。

【北平三日電】聯合社訊：開往熱河國軍抵朝陽，該處機場設備曾遭共軍破壞。

【重慶三日電】聯合社訊：據悉，政治協商會議十日開幕時，蔣主席因公務繁忙，不能解決該場擔任主席，將由孫科代理，孫院長爲政府方面八代表之一。

熊式輝在津談稱 國軍稍緩北飛
張嘉璈連續與蘇方折衝

【天津二日電】中央社訊：熊主任式輝七日下午五時接見津市記者作十分鐘之談話，此爲熊北來後首次與新聞界接觸，據談：此行任務，係天津調節東北行營統轄，特來視察，日內還平，國軍空運東北，原定廿日啓運長春，現以各地大雪，氣候不宜於飛行，或須再就擱兩三日。談及接收情形，熊謂：長春、瀋陽、哈爾濱三市長已就任，各省人員亦即將由蘇方派定聯絡官陪同陸續前往接收。至陸路出關部隊，則蘇方所派之聯絡人員，業已晤面，杜長官之部隊，即可抵新民，稍待再開往瀋陽。熊於答復記者時稱：蘇軍預定於二月一日以前撤出東北。關於東北賑救工作，救總署已派員前往調查，當前食糧尚足用，惟棉布等則極感缺乏。

哈爾濱楊市長元旦就職

【哈爾濱一日電】中央社訊：張嘉璈於廿九日抵此間後，曾與蘇駐東北部警備司令馬可西莫夫中將，作兩度晤談，首次在除夕馬司令所舉行之晚會上，是夜張馬兩氏於席間對座，他語交歡，有蘇名家表演舞蹈歌唱助興，盛會始散，張氏亦起舞，便晨三時，第二次在元旦，兩度業會，均極歡洽，我東北北部接收工作，將順利展開。

【哈爾濱二日電】中央社訊：東北部五省中心之哈爾濱於元旦上午十時半在市府新禮堂舉行新市長就職典禮，及慶祝元旦，張嘉璈監誓，蘇聯領巴甫齊夫，中長路局長嘉拉烏科夫，蘇駐哈爾濱城防司令部參謀長郭列斯閱夫，及各界代表，與市府職員千餘人均到場。張氏致詞稱：望哈市自今日始，樹立新風氣，於楊市長領導下，建設新哈市。巴維領對未來新哈爾濱亦致熱望。楊市長於市府大門與數千市民相見時，市民均歡呼若狂，熱烈情況，感人至深。又中央銀行哈分行今日正式開幕，行內設備尚完整。楊市長，已維領，蘇遠東銀行經理白沙亞夫，及地方人士，多往致賀。此間中國銀行分行定三日復業，其他銀行封存中。

陳納德來華
傳負有「祕密」使命

【舊金山二日電】聯合社訊：美國前駐華空軍司令陳納德少將，今日自此間乘坐飛機赴華。據空軍運輸指揮官員稱：此行負有「祕密」使命。陳納德雖已退休，猶着空軍制服，在啓程前曾請求勿將此事露布，但由種種迹象觀之陳納德係在中國陸軍航空隊中負有機密任務。舊金山中國領事館發言人宣稱：外傳陳納德將主持中國陸軍航空部隊訓練事宜已屢多時，大約將以平民資格，爲國民政府服務。

港漁業統制會 侵我領海權
粵漁民請當局向英交涉

【廣州二日電】中央社訊：最近港軍政府所頒佈之統制漁業通告，顯係侵越我領海權，如照該通告之釋義，則東經線一一〇度以東，一一八度以南，及北緯線廿五度以南，十八度以北之海洋，在被視作香港之本地，凡在此區域內，不論於在任何方面獲得之海產，均得依照香港漁業統制法令辦理。按東經線一一〇度以東至一一八度以西，北緯線廿五度以南，十八度以北，遠至福建海岸，北起汕遼濠，甲子，碣石，平海，澳頭，直至北海，瓊州海南島，以每海里每年產魚一噸已有六萬噸，以現時魚價平均計算，每年收益當在數十萬萬，故此事不特關係國家經濟至爲巨大，且涉及我國領海權問題，現漁民以切身關係，擬呈請省當局向英交涉。

白秦華斯任馬歇爾顧問

【華盛頓二日電】聯合社訊：國務院今日宣布：美國前任駐西班牙大使館代辦白秦華斯，現被任爲杜魯門總統駐華特使馬歇爾之顧問，即將首途赴滬供職。

我與蘇接洽 接防新民

【錦州三日電】中央社訊：我軍進駐新民之詳確辦法，前由杜長官部派上校科長王侃軍率領隨員等赴新民與蘇方接洽，結果極爲圓滿，左路接防部隊，向打虎山溝公路，於三日午十二時進至距新民六公里之大黃旗堡，右路接防部隊亦自打虎山溝鐵路於同時進至距新民九公里之柳河溝，王侃軍氏則於接防部隊到達兩目的地時，即與蘇方聯絡人員密切聯繫，以便接收新民城區防務，將軍與蘇方洽商接防之經過，於四日晨即由錦州出發赴瀋陽。

哈哈爵士絞決

【倫敦三日電】路透社訊：以哈哈爵士爲名，於戰爭時期爲德國從事廣播之威廉（名）喬埃斯（姓）年四十歲，於今晨九時（上海時間下午五時）倫敦之溫治華沙監獄執行絞決，計自在丹麥邊境爲英軍捕獲以來，至今共七月零十天。

美海外軍 家書之多

【橫濱三日電】聯合社訊：美國佔領軍投寄家書，有如火鋼荼之概，十二月份每星期平均約寄一百萬封，航空郵件十七萬八千五百磅，郵包裝滿一萬八千袋。

九龍隧道 突然爆炸

【香港三日電】聯合社訊：九龍某隧道，曾被日人儲藏炸彈，今日突然爆炸，大塊岩石四散落下，壓斃二人，另有二人失蹤。

要聞簡報

△美衆議院領土委員會，正在研究夏威夷爲州問題，今日派員赴檀香山，下星期一開始調查。

△美國哈佛曼，美國維茲新聞處經理，發表其所稱「美國政府對日實行自由貿易」。

△美海長福勒斯泰今日在此宣稱：擬於年內辭職。

△法英海軍上將就任美國海岸巡防司令。

△加拿大福特汽車廠復工，工人一萬名，廢除九十九天之工潮，至此始結束。

▲威爾特夏之馬爾城附近有軍火爆炸兵士恐有十二人喪生，傷者不少，此等軍火係專日運者。

漢奸鄭耀春 杭州執行槍決

【杭州二日電】中央社訊：偽杭市商會長王五權，偽財廳長陳福壽等大小漢奸四十二名，于十二月卅一日下午由第三戰區軍法執行監部移送浙高院依法審理。又鄭耀春曾故敵憲兵隊偵探長，已由軍法監判處死刑，執行槍決。

日本廣島長崎 兩死城憑弔
一顆炸彈造成全部毀滅
可怖狀態令人難於置信

【東京二日電】中央社記者會遇渡稱：原子彈轟炸確實可怕之狀況，實非未赴廣島及長崎親自觀察者所能想像，但親眼目睹這二城毀城之人士，對於此一顆炸彈所造成之全部毀滅狀況，亦仍恐難於置信。廣島之被炸，雖已幾及五月，但今日仍有人民受轟炸威力之影響而喪生，整個之廢墟，將無春天可言，綠草不生，兩樹幹亦僅爲根根之焦炭。尤足令人驚奇者，廣島某處之陰影，原子彈轟炸之前，此水門汀之橋上，竟留有人足踏印之可能，其唯一可能之解釋，顯爲正當原子彈投下之時，適有日人步行橋上，在可怕之高度熱力之下，水門汀已烊化爲柔軟之膠體，人足因以深入水門汀內，後人雖被高熱蒸發爲物化，而留於橋上之足印，於水門汀重又冷固時，遂深印其上，此種可怕情況，幾令人難於置信，實爲全世界被炸最慘，城市之可怕遺跡。

杜魯門籲請美人 擁護復員計劃
昨晚發表廣播演說

【華盛頓三日電】路透社訊：杜魯門總統定今晚向全國發表廣播演說，該將直接訴請人民擁護其宣布業已六月之二十一點復員計劃，總統杜魯門遂日在其維爾上起草演講稿，今已返抵白宮，據白宮方面透露：渠將對美國新國務卿在莫斯科會議中之工作，表示贊同之意。總統之工業復員計劃，在兩會上表會議中，似未注意，故此次演說，自向在促起國會注意，將有詳細之意見發表，料至於一特種之新法案建議，提將於一月十四日兩院恢復開會時向議會發表之。

天津物資短絀 民生依然困苦

【天津三日電】路透社訊：天津於日本投降後，貨物供應雖一度轉穩，然而經濟狀況之混亂，仍一如往昔，各種物價，仍未見低落。日軍投降時，曾拋售大批物品，藉易得金錢補軟，携歸本國，後知於退國時任何物品禁止攜帶，遂停止出售，而物資之缺乏現象，仍未消除。

議會候選人 史達林將被選

【莫斯科三日電】聯合社訊：最高蘇維埃會議定於二月十日改選史君林已重被推爲候選人。此間觀察家咸謂：外間盛傳史氏辭職之說，即，觀於此次候選，證明渠擬繼續積極從政。

聯合國大會 阿特里 主持開幕禮

【倫敦二日電】聯合社訊：聯合國大會首次會議定於一月十日在倫敦召集，據此間今日透露，將由阿特里首相主持開幕禮，致歡迎詞後，五十一國出席代表，將選舉主席。議程中主要項目爲討論原子能之管理問題。

【倫敦三日電】聯合社訊：英斯科電合廣播，蘇聯將派外長維辛斯基，將出任倫敦聯合國大會蘇聯首席代表。

社評 協商的前瞻

據報載，政治協商會議已決定在十日開幕，廿三日閉幕，爲期約兩週，政府的措置，可謂從容。這件事，也應該有從容的佈置，從容的進行，絕不能草草將事，再無善果。否則民族國家前途，將不知伊於胡底。

國人對這一個問題的看法，從無黨無派的見地來說，不問會是怎樣開，講是怎樣決，第一個問題，是要立刻停戰，結束這一個亡國的危機；第二個問題是要馬上恢復生產，恢復交通，保持垂亡的國民經濟；這兩件事情能辦到，好多國民都願意安份守己的生活工作，不願再問國家的大事，尤其是政府的組織的根本問題。我國是一個落後的國家，由於經濟發展的落後，人民政治活動也落後甚至於許多知識份子，受了多年的教育，都還帶着遠古以來小農社會的離羣索居的個人意識，或家族意識，不願意很熱烈的參加政治活動，過集團生活。他們的要求，在現階段中，佔有一個不可忽視的地位。實在說，中國問題到今天，不問政權屬誰？政策確不外這幾大綱；和平建設，持維國內人民的康樂，避免國際地位的降落。任何政府，要違反這幾個原則，怎樣也取不得人民的諒解和愛護。

今日的情形，不問協商的過程如何！只要協商的結局好，人民也不願多加責難，國際的友邦，自然也無話可說。問題就怕拖延兩個禮拜，依然毫無結果，不特此也，而跟着來的是長期大戰，是物價飛騰，人民的怨尤日高，國防地位，一落千丈，卒陷中國於殖民地深淵，任何國人都不能諒解這種行徑！

這次會議，由於馬歇爾的在場，似乎進行措置得很審慎，起碼像一件國家大事，不像過去的等閒敷衍，雙方都無誠意，以致於一面談，一面仍在打，現在似乎雙方都覺得不好意思了「知恥近乎勇」也許大家由於「知恥」的原故，會拿出絕大的勇氣，來解決現實的利害衝突問題。本來一個人最大的「勇」的美德，莫過於「改過」，莫過於放棄自己的傳統利益，而眞正勇於爲人，勇於爲國。現在莫斯科會議，已經召開過了，中國竟未得出席，自是中國極大的恥辱，把抗戰以來的光輝，都弄得掃地無餘。現在要不趕快懸崖勒馬，見風轉舵，則將來不免要弄到神人共憤，玉石俱焚，大家都弄到丟人喪馬，對不起國人，對不起國際。

現在面對這個會議開幕，不到一星期了，站在風頭上的人物，要特別知道自己的責任重大，使命艱難，第一要馬上對得起國人，第二要馬上對得起國際，時間確實不早了！

美必使朝鮮 獲最大自由
官方對託管予以解釋

【華盛頓三日電】聯合社訊：三強外長會議決定朝鮮設立託管制後，引起朝鮮方面之劇烈反對，美國官方今日特發表聲明，加以慰藉。略謂：應用「託管」一詞，誠屬不幸，實則此詞並不確切說明美國規定在朝鮮所設立之特別機構。任何關於此類之計劃，美國官方必設法使朝鮮人獲得最大自由，實行自決，而不受外界干涉。美國外交界人士稱：朝鮮充分完成自治，備需規定若干年代，作爲最長之時間，則不妨另添一條款，規定朝鮮人表現自身足能處理政府而不假助力時，得以減少代管年限。朝鮮境內美蘇兩軍總司令即將舉行談話，討論種種問題，象信規定美蘇軍除共同自朝鮮撤退，亦爲問題之一。第一次會議約十日內舉行，美蘇司令官將會晤，以便調整有關兩佔領區之行政及經濟問題云。

雙頭女嬰

【白明罕二日電】聯合社訊：飽間有某美國兵之妻於大星期前誕生一雙頭女嬰，重五磅十二兩，母女均安。該兵現在美國，據醫院中人稱：此兒極有活命希望。嬰兒二頭均完整，而以下無異常人，據稱一身俱有各自獨立之兩副身體組織，各有其腦神經系統，故一頭新睡時，另一頭猶哭，求食，及食物入腹，則另一頭復睡。

合幣巨劫案 已告破獲
獲要犯五名

【台北三日電】中央社訊：風傳已久之台灣銀行發行部印刷所未蓋小章之百元鈔票，日前爲憲兵破獲，當場捕獲要犯五名，及被劫之台幣三百九十萬一千元。據本案主犯人爲憲兵區隊副區隊長永明報告經過如次：本案偵查工作之進行，達兩閱月之久，以所耗用費達八萬餘元之多，預期本月前破獲因未能查悉贓物所在，故採用各種方法，以犯罪者之同等身份，與犯罪者同夥營商，並以合銀券之三號十元鈔票，假冒舊票，以八折向犯罪者調換，遂得人贓俱獲，犯罪者在審訊中。又據調者稱：小印，即壞及剪裂。

救楊光注兇手 本間受鞫審

【馬尼剌三日電】聯合社訊：日本本間中將曾於一九四二年初攻陷巴打半島及柯立基陀，已被列爲戰犯，今日在此間受審，檢察官意謂本間辦護律師辯論美國軍事法庭是否有權審訊本間及其他日本軍官之際，本間目光注視雙手，面有憂色。本間與山下兩案主要不同之處，乃本間大都係指虐殺戰俘，尤其美國俘虜，而山下所部則大都被控虐殺非律濱平民。如中國駐菲律濱總領事楊光注及領館職員證明係直接由本間下令殺害者。

卓別麟衣冠楚楚 淘金記改變作風

【聯合社訊】好萊塢二日電：滑稽大明星卓別麟，自一九四〇年攝製「大獨裁者」後，迄無新作問世，僅於一九四二年將舊片「淘金記」重行配音，並加對話。現據其攝影場傳出消息，可望於年初開拍新片。此白頭老滑稽家正在其皮佛萊山巔別墅中寫作此片劇本。卓本人將在片中飾一謀殺妻子之法國人，一改其向來作風，不復着敝袴破靴及。

錦州工業 多接收開工

【錦州二日電】中央社訊：日本在錦州市所設立之工廠，總數不下三十餘處，此十一規模較大者計約十廠，投資額，在三萬萬二千萬元左右，其中投資最多者爲協民燃料及自動車兩株式會社各一億元，各廠業由經濟部接收，除麵粉廠，東棉紡織染廠已開工外大凌河紙廠，北票煤廠正準備開工中，餘爲發動機，蘇絲，陶器，自行車，火柴，製冰，羊毛紡織，醬油，電汽，燃料廠等，均因設備遭匪軍破壞，短期內無法復工。

行政院駐北平 辦事處已辦公

【北平二日電】中央社訊：宋院長爲督飭各部門接收人員恢復各項事業，就地解決各種困難問題，增加工作效率，特設駐平辦公處，除委熊斌爲主任外，並加派蕭一山，汪長基等爲副主任。一日起開始在南海居仁堂辦公。

交通銀行上海分行公告

本行南京路支行訂於三十五年一月四日在南京路四三八號原址復業特此公告

南京路支行電話 營業室 九一五五 九五〇〇九 經理室 九二二一〇

中國銀行上海分行公告

本行南京西路辦事處（原名同孚路辦事處）八仙橋辦事處 訂於三十五年一月四日正式復業特此公告

地址 南京西路同孚路口八〇一號 定安路一一一七號 電話 三〇一九三 八二〇七四 三六一八六

中國銀行上海分行公告

本行茲訂於卅五年一月四日遷移至中山東一路（外灘）二十三號新址正式復業特此公告

電話一七四六六

中國農工銀行上海分行啓事

敝行近因業務擴充致原房屋不敷應用茲將儲蓄部自本年一月四日起移至北京路一九〇號辦公（四川路口即敝行舊杭州分行駐滬辦事處原址）并爲顧客便利起見所有各項存款放款匯兌業務仍照常代爲辦理如蒙惠顧竭誠歡迎

本行行址：河南路九江路口 電話一八一三五
儲蓄部：電話 一二九二三

老北門 朱三山堂 參藥號
電話購貨：八〇八三三
著名出品 肥兒八珍糕

世界書局 三十四年度出版一部份 初版新書

實事求是❖本位努力❖各科圖書❖普遍供應

心理學講話 ……
教育社會學講話 …… 陳科美著
中國民族史講話 …… 施瑛著
中國政治思想史講話 …… 秦尚志著
說話流口轍（北平口語學習法）…… 殷工上著
俄文會話教程 …… 顧用中編
三S新平面幾何學 …… 路師會譯
（初中補習）算術 …… 路師會編
（初中補習）代數 …… 路師會編
（初中補習）幾何 …… 路師會編
（初中補習）三角 …… 路師會編
八年戰爭詩紀 …… 蕭覺天著
八仙外傳（劇本）…… 顧仲彝著
生活常識集成 …… 朱新湖編
小工人手冊
探案
外埠函購另加寄費

教局積極準備實施 國民教育計劃

現已擬定計劃進行準備工作

三十五年度爲滬市實施國民教育五年計劃之開始年，市教育局已擬定計劃，進行一切準備工作，將調查學童及失學民衆，全市可供設校用之寺院祠宇，及需用教職員並研定基金籌集計劃，籌辦教員總登記及檢定，開設各級講習班，示範區，組織各級國民教育研究會，實施標的爲國民學校每保一校，中心學校每鄉鎮一校，各分設小學部與民教兩部，惟先就當地公立學校改設。目前全市受教學齡兒童數，達全體學齡兒童總數百分之七十，受教失學民衆，達失學民衆總數百分之三十。

錢市長 昨視察各局

錢市長於昨晨九時，赴林森路馬當路口市教育局，社會局，地政局，及財政局，馬當路捐稅稽征處視察，對各局處工作情形頗多垂詢。

農村部在滬設 實驗經濟農場

【本報訊】農林部京滬區特派員公署，將接收京滬區內農林事業，業經竣事，據記者調查，上海淪陷時期中，滬上所有大小農場，幾全爲日人方面所經營，農村部京滬區特派員公署成立以後，以接收工作展開稍遲，以致各處農場荒蕪甚，特派員蒞滬後，會飭令各負責人嚴查，惟能殊遺合適者，爲數寥寥無幾耳，茲據確訊：農林部已利用所接收之私人農場基地，設立「上海實驗經濟農場」於江灣路，已於元旦開始辦公。

工務局昨開 都市設計會

市工務局於昨日上午九時半，召開都市設計討論會，到有市府錢乃信，公用局長趙會鈺，等二十餘人，當由工務局長趙祖康主席，由各主管單位相繼報告接收後工作情形及今後建設計劃云。

被扣滋事軍人 大部釋放

中國大戲院滋事軍人，昨日已開始釋放，其釋放手

處理局接收紗布 移交中紡公司

平賣布疋仍將繼續舉行

敵產處理局所接收之花紗布，最近將陸續移交新近成立之中國紡織建設公司，聞紡織公司決於短期內，大量拋售布疋，採取自由批發辦法，藉使布疋普遍應市，又處理局以過去委託各大公司商號門市平售布疋收效頗大，故決定仍繼續辦理。

電車票價重加調整 改爲分程計算

票價自二十元起至七十元止

公用局對於本市電車業務，現正積極整頓，惟公司方面對於前經該局核准之劃一票價，試行以來，因工資激增，材料飛漲，虧累甚鉅，爲求改進交通及普遍便利市民，維持公司業務起見，決於卅五年一月內設法將南北車輛，均能直達，無分界域，至票價一層，亦因四年前對於路線長短不同，以前試行之劃一票價，衡諸上海實際情形，未盡適宜，擬遵近分站計算，以期公允，故現閱電車頭等及無軌電車票價均自三十元起，三等票價自二十元起，又公共汽車自四十元起，均按程遞增自本月四日起實行。茲將價目表列後：

△英商有軌電車▽

一路：靜安寺至虹口公園（頭等）卅元至七十元（三等）廿元至四十元
二路：靜安寺至外灘（頭等）卅元至六十元（三等）廿元至卅五元
三路：麥根路至東新橋（頭等）卅元至四十元（三等）廿元至廿五元
五路：北火車站至東新橋（頭等）卅元至四十元（三等）廿元至廿五元
六路：（新閘）北火車站至提籃橋（頭等）卅元至六十元（三等）廿元至卅五元
八路：外洋涇橋至楊樹浦（頭等）卅元至七十元（三等）廿元至四十元

△英商無軌電車▽

十四路：鄭家木橋至北火車站 卅元至四十元
十六路：三洋涇橋至曹家渡 卅元至七十元
十七路：大世界至四川路橋 卅元至四十元
十八路：大世界至北火車站 卅元至五十元
廿路：兆豐公園至江海關 卅元至七十元
廿一路：四川路橋至小沙渡 卅元至六十元
廿四路：大自鳴鐘至西摩路 卅元至四十元

△法商有軌電車▽

一路二路：十六舖至霞開森（頭等）卅元至六十五元（三等）廿元至四十元
七路：十六舖至善鍾路（頭等）卅元至六十元（三等）廿元至卅五元
十路：十六舖至盧家灣（頭等）卅元至五十五元（三等）廿元至卅元

△法商無軌電車▽（三等）廿元至卅元

十八路：大世界至斜橋 卅元至五十五元
廿四路：西門至福煦路 卅元至六十元

△公共汽車▽

廿二路：洋涇浜至徐家匯 四十元至一百元

各廳處紛遷滬

善後救濟總署

行政院善後救濟總署，以便於聯合國救濟物品，大多運滬，特將財務廳，分配廳，儲運廳，調查處，編譯處等機構，先後遷滬，以利工作，頃悉爲便利接收儲藏，及運輸救濟物品起見，特於外灘三十一號另設「上海儲運局」。因者計十二單位，人數約佔三分之二。

美軍設華文班

鼓勵學習華語

美軍總部爲鼓勵其軍隊學習華語起見，特設立「華文班」，分期分班與各學習華語者以學習之機會。一部美軍已於三月至半年之時間，已能作應酬語及熟記人名與地名，並能明白對方之華人談話。

△上海市各區管轄地域遼闊，因今日僑持，暫停一天。

魏濟民來滬接收 本埠海軍各機構

海軍司令部辦事處亦結束

海軍總司令部，自奉命歸併於軍政部後，已由該部海軍處，派辦公室主任魏濟民氏來滬，接收本埠海軍各機構。茲悉魏氏已於今日晉假海軍聯歡社開始辦公，此間黃浦路海軍總司令部駐滬辦事處，已辦理結束，以便移交，其他海軍機關，如海軍學校，海岸巡防處，江南造船所，海軍上海工廠等，亦在結束中，至總司令部陳紹寬氏已數度辭職均由中央慰留，此次蔣主席來京時，陳氏特往晉謁，再申辭意，主席以陳氏意甚堅決，允予照准，至海軍總司令部撤銷歸併後，原有海軍處之四組，不敷需要，聞將擴充爲十組云。

日僑俘三千 昨遣送返國

遣送留滬日僑日俘歸國，正由美軍當局協助下，加緊進行，今日又有一批日僑及俘擄將遣送歸返，數計三千人，由[illegible]輪三艘載送，每艘各載一千人。

秦皇島煤斤 將大批運滬

據上海區燃料委員會負責人稱：由秦皇島運滬之煤斤除一部份經水路裝載外，大部均爲僞火車運輸，不日將有大批煤斤運來。

法巡艦白爾丁號 擅載人犯離上海

我當局已提出嚴重議抗

法國駐滬總領事館在滬擅捕法國納粹人犯之消息傳出後，此間各界以法方蔑視我國主權，深爲憤慨，並悉，前法公董局法籍職員卡可平諾，於去年十二月三日被法領事警察逮捕，拘禁於貝當路法兵營內，達四星期之久，於前日下午四時被法領事館當局押解往於上月廿四日駛抵此間撤退法軍法僑之白爾丁巡洋艦上，將於三日（即昨日）上午十一時駛往西貢云云。聞訊，外交部駐滬辦事處及市政府聞訊後，以該艦係來滬任務係撤退法軍法僑，而前項行動顯已超越範圍，即向法總領事提出抗議並請即停止執行，惟法方堅持，並未接受我外交部指示，該艦仍不得擅自離滬，詎該艦竟於昨晨九時五十分，未經我方同意擅自載該人犯開離上海，[illegible]

[illegible]，且法國總領事[illegible]，由市政府[illegible]，何副市長，請[illegible]，經向法總領事[illegible]而回，但白爾丁號已開離口時候駛退回[illegible]

初提抗議

先是本埠大陸報於上月二十六日及本年一月二日曾載有此事，並經外交部駐滬辦事處秘書呂慶仁博士，承詢探詢該案經過如下：早在本月二十八日，逮至昨晚尚未返滬，中央社記者昨特往訪外交部駐滬辦事處秘書呂博士，承詢探詢該案相關之消息，我外交部駐滬辦事處獲悉後，立派呂秘書於同月二十六日下午，向我治安當局調查屬實，發表談話，內容見上月二十八日各報，本年元旦該處接本市當局報告，謂法國駐滬總領事館，確已故意破壞我國司法主權，擅自判處罪犯卡可平諾，並已將卡犯押赴法國兵艦，準備押運西貢之諜報，即於昨日（二日）將此事呈報我國外交部，並電請呂秘書於上月二十六日下午，向法總領事提出抗議，並要求法國駐滬總領事館據實答覆，日內再補具書面答覆，該抗議書之內容大要爲：㈠各國在華領事裁判權早經一律廢止。㈡法國駐滬總領事館立即封閉領事法庭。㈢若所接報告確屬事實，則不得不嚴重抗議，要求迅將該犯移交我國軍事當局，轉送我國司法機關依法處理。㈣法總領事此舉不但損害我國主權，抑且影響中法兩國關係，有之邦交，今後果由此發生任何事件，應由法總領事負完全責任。

法領答覆

法總領事旋法氏當時即口頭答覆，並於次日（二日）當即送到書面覆文，其內容大要爲：㈠法總領事承認係於上年十二月三日在滬自行拘捕勾結德國之法奸卡可平諾，上年十二月廿八日上海法國領事法庭，將此案移交西貢法庭受理，乃於本年元旦，將該犯押上法艦白爾丁號，該艦於一二日內駛滬。㈡法總領事館於最近將約未經我國同意，卽予發生，僅係[illegible]判，惟不僅判領事法庭之活動，只在不日當予停止之意，由法總領事及法國駐滬總領事，負有完全[illegible]責任[illegible]保證。

再提抗議

二日上午呂秘書又聞悉法艦白爾丁號將於三日上午十一時押解犯人卡可平諾離滬，遂於當日下午五時再訪法總領事提出口頭抗議，內容大要爲：㈠我方不承認法總領事有權補解該犯人，㈡該法艦來滬之任務爲撤兵與撤僑，並不包括押解犯人，該艦若欲押解犯人出口，應再請我國當局核准，㈢依照國際公法，兵艦在外國港口，不得有任何違犯當地法律之行爲，否則所在國得採取適當行動予以制裁，㈣法總領事應對事件負完全責任，㈤減至最低限度，使僅最不妨害中國司法權之自由通行。㈥法總領事將以我方之抗議書原文，呈送其本國政府。

市府通知

本市市政府亦於同日（二日）下午六時以書面通知法總領事，請該法艦若押運犯離滬，殊屬越出原經我方核准之任務以外，應徵我方核准之後，始可出口，否則一切後果應由法總領事及該艦艦長負完全責任。

法艦離滬

法艦於昨（三）日上午九時五十分，該艦竟擅自離滬，法總領事上午曾到本市市政府訪晤何副市長，對於此事表示歉意。

抗議

爲吕氏現正擬提出書面及口頭抗議，並已將本案情形呈報外交部。

三方面軍上海指揮所 昨招待新聞界

張鄭兩副司令官等報告

第三方面軍上海指揮所張雪中鄭洞國兩副司令官於昨日下午六時假駐滬辦事處招待本市新聞界，席間首由張副司令官致詞，略謂本方面軍奉命主持京滬地區受降事宜，對於軍品之接收，由軍品接收委員會負責辦理，逐項點收後，根據日軍之移交清冊，轉送軍政部特派員辦公處接管，此項任務進行頗爲順利，敵偽墜毀軍品與其他物資頗多，多經市郊調查各縣調查，謂本人奉命調駐上海，洽商一切緊要事務，由三方面軍各部接收之日僑管理處副處長任吳紹嶽，接收委員會辦秘書長蔣(?)，其次，外市區長兼港口運輸司令部長吳紹謝，新聞處長報告，先後報告，致詞，對第三方面軍司令部辦理滬區受降繳械及日俘管理等工作，完成任務，表示敬意。

好友公司 電器部修理電器收買一切水電工程 自由車部 全部兼售 地址：[illegible]路 電話：[illegible]

老寶華銀樓 金銀飾物 地址：靜安寺路三九九號 電話：[illegible]

徵求 黃白火 凡士林油 電話：一九〇五九

耳聾 專治耳鳴 ▲耳聾瘋 ▲專治耳鳴

吐血肺癆

鋼床 鐵床 專售 電話：[illegible]

承寧藥房

鋼床 鐵床 專售 電話三六三〇 新舊床廠

重價徵求 錶 海光鐘錶公司 靜安寺路世界飯店下面 電話：九七五八八

收買 舊床 紅木柳安房間 傢俱及舊木器 電話 61375 太平洋木廠

包下疳 白濁 橫痃 醫 本院專治 男女花柳 三天見效 電話：[illegible]

寶鴻烟行 專售香烟 電話：九四二一三

原野

★新五十三期★

（卅五・一・四）

抗戰八年文壇一瞥

王進珊

縱觀八年來我國文藝界，一般的說，戰爭的炮火普遍的教育了作者，也廣泛的擴展了文藝領域，更進而提高並充實了文藝的技巧與內容。就這些進步的事實上看，這匆促的八年，儘夠抵得上太平時代的八十年。同時火線隔絕了東西，很多持節不阿的志士，表現了忠貞的氣節，當然也有不少無恥的敗類，揹添了文壇的汚點。不過嚴格說來，在擴展的文藝領域中，前線的文藝活動，似乎遠不及後方，後方的文藝活動，似乎遠不及都市，都市裏僅積滯形形色色的文藝書刊，鄉村和邊遠地區，仍舊很少有作品的蹤跡，敵後淪陷區更不必說了。在提高並充實了的文藝水準方面，詩歌似乎趕不上小說，小說似乎趕不上戲劇，而文藝理論與批評，尤其趕不上創作。至於印刷方面，由於物資一年比一年缺乏，物價一年比一年高漲，近年卻更顯得物質的進步，遠不能配合精神的發展。因此同時反映在作家生活上的便是艱苦，流離，疾病和死亡，一連串悽苦的景象，自然也就影響到寫作的吃力與作品的歉產了。

雖然，抗戰文藝無疑是整個抗戰事業的一環，這八年來，不但表現了與抗戰事業的不可分性，而且積極有效的，從精神上，從心理上支持了抗戰的進展，這確是所謂人類靈魂的技師的作家們的艱鉅偉大的功績。他們吃著平價米，穿著破舊的衣服，住在不蔽風雨的茅屋裏，用一支筆，幾張稿紙，釀潛他們的心血，喚醒了全國渾噩的國民，喊起了徬徨的青年，打擊了投機取巧的，和背叛國家民族的敗類，激勵了前後方抗戰崗位上的工作者，更普遍的促進了社會文化的突飛猛晉。這些都是顯然而確鑿的事實。

假如把這八年勉強分劃成每兩年一期的四個階段——事實上只是一個不可分割的階段——來看，那麼，二十六年下半年到二十八年，南京武漢的先後撤退，便成了抗戰文藝的滋長，它的誕生，應該是九一八之後，東北作家早已奠立了基礎，這期間，可以說是抗戰文藝的成長期，固然還脫不了許多幼稚和雜亂的現象，不但大家都認爲凡不是正面描寫砲火戰鬥的就不是抗戰文藝；就是理論上，也認爲文藝除了直接的宣傳效用之外，便別無價值可言。於是也就有人提出與抗戰無關的文藝也是文藝的論調。可說熱烈，緊張，和文藝界的團結，是這一期的特色。

二十九年到三十年，中國抗戰已形成長期化，由於太平洋戰事的爆發，更堅強了抗戰陣營，堅定了抗戰信心。這兩年可以說是抗戰文藝的成熟期，有許多像樣的作品，如「國家至上」，「蛻變」等都是這一期的代表作，期刊方面如文藝月刊，抗戰文藝，文藝陣地，以及各日報的文藝副刊，都能按期出版，內容也都相當充實。雖然還有一部分作品，未能擺脫初期口號文藝的傳統，停滯在公式主義的形式中；可是另一方面通俗運動已經普遍展開，構成了文藝形式的廣泛應用。於是文章入伍，文章下鄉，便成爲一般熱鬧的課題。

從三十年到三十二年，忍受了半壁山河的淪陷，和連年劇烈的轟炸，已經窺見了勝利的曙光，一面承繼著前四年的豐富經驗，一面由於作家的訪問戰區，和國內抗戰文藝的溝通，和國際抗戰文藝的交流，無論創作和理論，無論內容和形式，無論質和量，都顯得精力充沛，活力洋溢。雖然理論上曾展開民族形式的論爭，人事上也免不了思想分歧的影響，但，在寫作與出版方面，這期間，從前方到後方，從西南到西北，都表現得空前的活躍。

三十二年至三十四年上半年，法幣的貶值過甚，物資匱乏，作家生活和書刊出版均遭受到極大的壓力與困難。因此唯利是圖的書商，從於成本高昂，讀者購買力的降低，便印行一些投機牟利的讀物，而「鴛鴦蝴蝶派史」型的個人主義的讀物，漸漸代替了抗戰文藝，而佔據了讀者。就連戲劇也不例外，常顧慮到迎合低級趣味，於是要些機關佈景以外，還要些噱頭。這兩年似乎可以說是抗戰文藝的守成期。不過長篇創作和翻譯作品又漸風行，確也是可喜的現象。也恰如黎明前的黑暗一樣，正有許多忠於抗戰，含辛茹苦，忠實於文藝的作家，像臨產前的陣痛似的，忍受孕育的艱苦，再接再厲，勇敢的對滴現實，面對著勝利的現實。幸而，東方的曙光也已隆臨，受降堂前，凱歌聲中，如今又是我們作家抓取當前現實所給予的偉大題材，誕生偉大作品的時期，也正是由抗戰文藝邁入建國文藝的轉變期。不過復員期中，轉變期間，文藝界的散漫與零亂，倒也是不可諱言，無法避免的事實。

在這裏，不能忽略的，是我們國家的文藝政策還沒有確定，積極的文藝理論和文藝批評還沒建立，作家生活和出版事業都還沒有的保障；以及國家的文藝事業，青年的文藝教育，都還沒有得到政府和社會應有的重視。這些都可以說是造成近兩年來文壇困頓現象的主要因素，也可能成爲今後文藝發展的重大阻力。在未來新的時代中，文藝如何配合着民主政治的實施，如何擔負着文藝的功能，並推動中國向新的世界邁進，在萬聲歡呼的文藝之林，中國文藝界當前主要的課題。（三十四年十二月二十二日寫於重慶）

雨過天青（二）

趙清閣

野溪，澎湃滂沱怒怒的而來。

巨浪！

這時，大北村方面的唐衛華，唐紹禹，唐哲先，已經得到報告，都連忙趕來。前面，唐瑞華等四五騎後面，唐衛華等僕從的馬。

紹禹：（喝上）瑞華！

瑞華：（勒住馬，用鞭指著死羊方向）三叔，你瞧！

紹禹：我知道。天大的事，有你大哥作主。

唐瑞華沒奈何，切齒地怒視著，轉向正中村去的大道奔馳。唐衛華生氣地緊隨在後。迎面唐安國，單騎持槍而來。

安國：二妹，姓賀的人呢？

瑞華：還沒走，你三爺不准我去。

安國：（怒怒地）爲什麼？我非要他替羊償命不可。

於是，唐瑞華同安國又欲回頭到大東園去。但，唐紹禹一馬當先，攔住他們的去路。

紹禹：回去！

衛華：（在一邊插嘴地）二表妹，我瞧，這件事還是跟姑夫，大表哥他們商量商量的好，咱們自己瞎鬧，要是鬧出什麼岔子來，反而更糟些。

瑞華：（不悅）你這是什麼話？難道我們姓唐的，天生就該受人家欺侮的嗎？

紹禹：衛華，不許再多說。

衛華：憑什麼我們要處處向他們示弱？

安國：就因爲我們姓唐的沒血性。

建華：（飛馬趕來，聽見他們的話喝止）安國！

紹禹：你來得正好。

安國：爸爸，你瞧！（指死羊的地方）

賀純武正拾起死羊，往馬背上擲。

建華露怒地看着這情景。

瑞華：大哥，你能嚥下這口氣嗎？

建華：正因爲我們，嚥不下這口氣，所以才要好好地想辦法，對付他們。

衛華：大哥總算還道一套。

唐瑞華委屈地伏在馬背上哭了！

唐安國看了唐瑞華一眼，毅然可惡地驟馬向前，衝地奔往大東園而去。

建華：安國！安國！

沒有回應。唐建華，唐瑞華等於是飛騎追趕。

安國：（厲聲叱道）姓賀的，別走！

賀純武，賀瑞理忙勒轉馬頭站定。

唐安國追上山坡。

賀純武傲笑。

唐安國示威。拔出手槍向唐安國示威。

這時，唐紹禹等已趕到山坡上。四馬，半圓形地包圍着賀純武二人。

瑞理：（見事不妙，知趣地向賀純武使眼色，一面笑）嘻嘻，我四才開槍玩的，不到一失手打死了府上的羊，真是對不起得很。

瑞華：哼，說句「對不起」就算完了嗎？

瑞理：（拍拍賀純武）這位就是管大東園的唐二小姐，唐瑞華。（又向唐瑞華）賀先生不是有意的，唐二小姐原諒。

安國：你們上個月砍了我們的桑樹，又偷釣去我們的魚，不也這樣說的嗎？

瑞理：（裝作不知地驚訝）唉呀！還有這種事嗎？我怎麼一點也不知道呢？好了，好了，千不是萬不是，都是我們的不是，改一天讓我親去到府上道歉得啦。（說着走）

純武：我們回去吧！（說着就走）

衛華：（上前擋住）慢着。把羊留下來再走。

純武：（變臉地）羊？你們先賠償了我的子彈再講！

安國：憑什麼要我們賠償子彈？

純武：（無賴地）我不是要你們的羊，是你們的羊撞上來的。

衛華：（勃然大怒）啊，你竟然說出這樣不講理的話來？

瑞理：（延着笑臉）算啦！算啦！反正府上有的是羊，死這小羊羔子，就算送給我們得啦。（未完）

健康年

王性德

去年是「勝利年」，今年是「健康年」，但我們要怎樣才不辜負這「健康年」？

健康這名詞，是包含了一身體的和心理的二者，缺了一個便不能算是健康。心理正常而身體不健全，固然不能算健康；身體健全而心理不正常，也不能算健康。假使我們都能夠在身心兩方面保持健全，這國家的人民，就不愁不能強盛，不愁不能發展。

說到身體，凡是一個人，身體不健全，工作的效率便不高，國家社會，也就因之蒙受不少的損失。還記得從前國人被稱爲「東亞病夫」，這真是我們莫大的恥辱。但是我們的社會觀念，往往以「天氣一冷，就起病了」，背弓試習，許多人把這種現象看得一點也不在意，無疑的是國人有的壞習慣。像這一類，久而久之，便容易引起肺病，小肺病，活像一件小事，由於疾病而死亡的國民，以全年計算，其數字之大，比世界上別的國家都高，是傳染病（傳染病由於病菌的傳染），身體的抵抗力薄弱，以及心理上的疾病（像神經衰弱等）結集成爲國民健康的主要病原，我底見解是：一個健康的國民，必需具有二個條件：（A）身體的健全，不患慢性的（或地方的）疾病，（B）心理的健全，不陷於頹唐消沉的境地。

[illegible]一個人感到生存的不安定，便容易……這是很嚴重的問題。

人們應該怎樣才能做到「健康年」的要求？我們都應當努力，從今天起，從自己做起，才不愧是一個健康的國民。

今天是新年的第一日，健康年的計畫也應從今天開始！我們要在一九四六年的元旦，祝國人保持健康並實地踏上「健康年」的大道！（一九四五・十二・廿七夜定稿於「鳥有軒」）

文化新聞

編者

（一）文藝協會定於今（四日）晚在新生戲院，舉行晚會，並有話劇之演出，屆時必有一番盛況云。

（二）戲劇電影協會，籌備多日，已告就緒，現定於今（四日）下午一時在康樂舞廳舉行成立大會，並選舉理監事。

（三）郭沫若先生在重慶忙於政治協商會議準備事宜，同時以無暇參加大會云。

（四）茅盾先生自重慶鄉下遷居城內後，月前被竊，損失頗重，僅是讒陷不淨眼，偷偷竊文人！

靜安寺路一一二五號西摩路口　英雄照相　歐西技師 藝術照相 贈送放大 保君滿意　快照經濟・當天可取

世代專科 傳祖治 胃病 邱克明先生 本人患胃病十三年，飲食日少，身體瘦弱，不支至危險，經多方延醫診治，均告無效，後經友人介紹邱克明先生診治，……

怡士老牌 葉子鹽 止咳防癌滋補戒煙 清理內熱兼治胃病
幾怪純淨 強身多 安全止咳糖 精美盒裝 隨購隨送 電話 貨價 良友生理局 總經售 各大藥房均有出售 靜安寺路一五〇號十八號電話九六六四七

小兒百病 愛兒康 寶塔糖 藥到病除 各藥房煙店均售

梅庵氏 戒煙露 專戒鴉片白粉一斷癮 神州大藥房 先施公司後面 電話九二四五五

包醫★ 白濁 下疳 精治 花柳專家 最新化學 梅毒 橫痃 步鴻印醫師 永平路八里橋 大世界西首

李作霖醫師 專治花柳各症 下疳 淋病 橫痃 地址中正東路三六號大滬飯店 電話九一四一四

分類廣告

吉布藥房 補腎丸 白濁丸 普勒生 專治遺精 效驗非常 (各藥房均售)

威立生 同精防毒外用 早洩遺精 立止立愈 永華藥房 天津路一五二號

包醫花柳 白濁刺痛 五天包好 橫痃下疳

康樂生 外用妙藥 老牌（哈門藥廠出品）

秦氏砂眼藥水 眼科 秦錫祺醫師 靜安寺路749號

花柳預防 挺甫醫院（首創）二十四時內保證有效

包醫 白濁 下疳 橫痃 疝氣 爛脚 一千元 老天德堂

世代祖傳 專治 甯大椿 咳嗽吐血肺病氣急 一切疑難危險

瘋科 大世界共舞台對面 平湖 嚴柏風

蘇州四攤（漢）老瘋科 張慎夫 另有秘製藥水膏丹　每紙一百五十元

朱鹿賓 專科 肺癆病 七世祖傳

歡迎外埠各地經銷 上海良園藥廠發行 地址北京路永康里 良園枇杷膏

陳正陽老先生 專治 腎萎早洩 永年里七號 白克路

嘉興楊九牧 三百餘年 瘋科

浦東祝橋家 張嶺梅 瘋科

白濁 徵素 特療 一元 斷根特快